Dziennik Urzędowy
Unii Europejskiej

PL
Seria L

2026/2075

14.9.2026

DECYZJA WYKONAWCZA KOMISJI (UE) 2026/2075

z dnia 10 września 2026 r.

zmieniająca decyzję wykonawczą (UE) 2026/1108 dotyczącą niektórych środków nadzwyczajnych w odniesieniu do ospy owiec i ospy kóz w Rumunii

(notyfikowana jako dokument nr C(2026) 6510)

(Jedynie tekst w języku rumuńskim jest autentyczny)

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/429 z dnia 9 marca 2016 r. w sprawie przenośnych chorób zwierząt oraz zmieniające i uchylające niektóre akty w dziedzinie zdrowia zwierząt („Prawo o zdrowiu zwierząt") ([1]), w szczególności jego art. 259 ust. 1,

a także mając na uwadze, co następuje:

(1) Ospa owiec i ospa kóz jest zakaźną chorobą wirusową występującą u owiec i kóz, która może mieć poważny wpływ na odnośną populację zwierząt i rentowność chowu, powodując zakłócenia w przemieszczaniu przesyłek tych zwierząt i pozyskanych od nich lub z nich produktów w Unii oraz w wywozie do państw trzecich. W przypadku wystąpienia ogniska ospy owiec i ospy kóz u kóz lub owiec istnieje poważne ryzyko rozprzestrzenienia się tej choroby na inne zakłady, w których utrzymywane są kozy lub owce.

(2) Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) 2020/687 ([2]) uzupełnia przepisy dotyczące zwalczania chorób umieszczonych w wykazie, o których mowa w art. 9 ust. 1 lit. a), b) i c) rozporządzenia (UE) 2016/429, i zdefiniowanych jako choroby kategorii A, B i C w rozporządzeniu wykonawczym Komisji (UE) 2018/1882 ([3]). W szczególności w art. 21 i 22 rozporządzenia delegowanego (UE) 2020/687 przewidziano ustanowienie obszaru objętego ograniczeniami w przypadku wystąpienia ogniska choroby kategorii A, w tym ospy owiec i ospy kóz, oraz przewidziano stosowanie na nim niektórych środków. Ponadto art. 21 ust. 1 tego rozporządzenia delegowanego stanowi, że obszar objęty ograniczeniami obejmuje obszar zapowietrzony, obszar zagrożony oraz, w razie potrzeby, obszar buforowy wokół lub w sąsiedztwie obszarów zapowietrzonego i zagrożonego.

(3) Decyzję wykonawczą Komisji (UE) 2026/1108 ([4]) przyjęto w ramach rozporządzenia (UE) 2016/429 i ustanowiono w niej niektóre środki nadzwyczajne w odniesieniu do ospy owiec i ospy kóz w Rumunii.

(4) W szczególności art. 1 decyzji wykonawczej (UE) 2026/1108 stanowi, że obszar objęty ograniczeniami obejmujący obszary zapowietrzone, zagrożone i buforowe, który ma zostać ustanowiony przez Rumunię zgodnie z art. 21 rozporządzenia delegowanego (UE) 2020/687, ma obejmować co najmniej obszary wymienione w załączniku I do tej decyzji wykonawczej, a środki, które należy stosować na obszarach zapowietrzonych i zagrożonych, należy stosować co najmniej do dat wymienionych w tym załączniku I.

([1]) Dz.U. L 84 z 31.3.2016, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2016/429/oj.

([2]) Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) 2020/687 z dnia 17 grudnia 2019 r. uzupełniające rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/429 w odniesieniu do przepisów dotyczących zapobiegania niektórym chorobom umieszczonym w wykazie oraz ich zwalczania (Dz.U. L 174 z 3.6.2020, s. 64, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2020/687/oj).

([3]) Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2018/1882 z dnia 3 grudnia 2018 r. w sprawie stosowania niektórych przepisów dotyczących zapobiegania chorobom oraz ich zwalczania do kategorii chorób umieszczonych w wykazie oraz ustanawiające wykaz gatunków i grup gatunków, z którymi wiąże się znaczne ryzyko rozprzestrzeniania się chorób umieszczonych w tym wykazie (Dz.U. L 308 z 4.12.2018, s. 21, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2018/1882/oj).

([4]) Decyzja wykonawcza Komisji (UE) 2026/1108 z dnia 13 maja 2026 r. dotycząca niektórych środków nadzwyczajnych w odniesieniu do ospy owiec i ospy kóz w Rumunii oraz uchylająca decyzję wykonawczą (UE) 2026/1015 i decyzję wykonawczą (UE) 2025/2415 (Dz.U. L, 2026/1108, 20.5.2026, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2026/1108/oj).

(5) Od ostatniej zmiany decyzji wykonawczej (UE) 2026/1108 decyzją wykonawczą Komisji (UE) 2026/1956 ([5]) Rumunia powiadomiła Komisję w okresie od dnia 20 sierpnia do dnia 7 września 2026 r. o wystąpieniu dwunastu dodatkowych ognisk ospy owiec i ospy kóz w zakładach, w których utrzymuje się owce i kozy, znajdujących się w okręgach Brăila, Buzău, Galați, Gorj i Tulcea. Niektóre z tych nowych ognisk znajdują się poza obszarami objętymi ograniczeniami, które zostały już ustanowione w wyniku poprzednich ognisk, a mianowicie w obwodzie Galați, w którym nie zgłoszono wcześniej choroby. W odpowiedzi Rumunia ustanowiła obszary zapowietrzone i zagrożone, na których stosuje się środki zwalczania chorób określone w rozporządzeniu delegowanym (UE) 2020/687.

(6) Należy zatem dostosować obszary wymienione w załączniku I do decyzji wykonawczej (UE) 2026/1108 jako obszary zapowietrzone, zagrożone i buforowe w Rumunii oraz okres obowiązywania środków mających na nich zastosowanie, a także okres obowiązywania obszarów wymienionych w załączniku II do tej decyzji wykonawczej, aby uwzględnić nowe ogniska. W związku z tym należy zmienić wykaz obszarów objętych ograniczeniami określony w załączniku I do tej decyzji wykonawczej i okres obowiązywania środków, które mają być na nich stosowane, a także wykaz obszarów określony w załączniku II do tej decyzji wykonawczej, na których mają być stosowane środki mające zastosowanie do obszarów buforowych, oraz okres obowiązywania środków, które mają być stosowane na tych obszarach.

(7) Należy zatem odpowiednio zmienić załączniki do decyzji wykonawczej (UE) 2025/1108.

(8) Wielkość obszarów zapowietrzonych, zagrożonych i buforowych, a także okres obowiązywania środków, które mają być stosowane na tych obszarach, opierają się na kryteriach określonych w art. 64 ust. 1 rozporządzenia (UE) 2016/429 oraz przepisach ustanowionych w rozporządzeniu delegowanym (UE) 2020/687. Kryteria stosowane przy wyborze wielkości obszarów zapowietrzonych, zagrożonych i buforowych, a także okresu obowiązywania środków, które mają być na nich stosowane, obejmują uwzględnienie nie tylko sytuacji epidemiologicznej w odniesieniu do ospy owiec i ospy kóz na obszarach dotkniętych tą chorobą, ale również ogólnej sytuacji epidemiologicznej w odniesieniu do ospy owiec i ospy kóz na całym terytorium Rumunii oraz poziomu ryzyka dalszego rozprzestrzeniania się choroby. Dodatkowo okres obowiązywania środków przewidzianych w niniejszej decyzji ustalono zgodnie z normami międzynarodowymi określonymi w Kodeksie zdrowia zwierząt lądowych Światowej Organizacji Zdrowia Zwierząt (WOAH) ([6]).

(9) Ze względu na pilny charakter sytuacji epidemiologicznej w Unii w odniesieniu do rozprzestrzeniania się ospy owiec i ospy kóz oraz potrzebę zapobieżenia dalszemu rozprzestrzenianiu się choroby z zakładów w Rumunii, w których wystąpiła choroba, do innych części tego państwa członkowskiego lub do którychkolwiek innych państw członkowskich środki nadzwyczajne określone w niniejszej decyzji wykonawczej powinny mieć zastosowanie jak najszybciej.

(10) Środki przewidziane w niniejszej decyzji są zgodne z opinią Stałego Komitetu ds. Roślin, Zwierząt, Żywności i Pasz,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Załączniki do decyzji wykonawczej (UE) 2026/1108 zastępuje się tekstem znajdującym się w załączniku do niniejszej decyzji.

([5]) Decyzja wykonawcza Komisji (UE) 2026/1956 z dnia 20 sierpnia 2026 r. zmieniająca decyzję wykonawczą (UE) 2026/1108 dotyczącą niektórych środków nadzwyczajnych w odniesieniu do ospy owiec i ospy kóz w Rumunii (Dz.U. L, 2026/1956, 24.8.2026, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2026/1956/oj).

([6]) https://www.woah.org/en/what-we-do/standards/codes-and-manuals/.

Artykuł 2

Niniejsza decyzja skierowana jest do Rumunii.

Sporządzono w Brukseli dnia 10 września 2026 r.

W imieniu Komisji
Olivér VÁRHELYI
Członek Komisji

ZAŁĄCZNIK

„ZAŁĄCZNIK I

Część A: Obszary zapowietrzone i zagrożone ustanowione wokół potwierdzonego ogniska

Region i numer referencyjny ADIS przypisany ognisku choroby	Obszary w Rumunii ustanowione jako obszary zapowietrzone i zagrożone, część obszaru objętego ograniczeniami, o którym mowa w art. 1	Data, do której środki mają zastosowanie
Buzău County RO-CAPRIPOX-2026-00005 RO-CAPRIPOX-2026-00022	Protection zone: Those parts of Buzău County contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 44.916, Long. 27.118 (2026/5), Lat. 44.979, Long. 27.091 (2026/22).	19.10.2026
	Surveillance zone: Those of Buzău, Brăila and Ialomița Counties, contained within a circle of a radius of 20 kilometres, centred on UTM 30 ETRS89 coordinates excluding the areas included in any protection zone Lat. 44.916, Long. 27.118 (2026/5), Lat. 44.979, Long. 27.091 (2026/22).	6.11.2026
	Surveillance zone: Those of Buzău, Brăila and Ialomița Counties, contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30 ETRS89 coordinates excluding the areas included in any protection zone Lat. 44.916, Long. 27.118 (2026/5), Lat. 44.979, Long. 27.091 (2026/22).	20.10.2026–6.11.2026
Iași County RO-CAPRIPOX-2026-00006	Protection zone: Those parts of Iași County contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 47.173, Long. 27.230 (2026/6).	16.09.2026
	Surveillance zone: Those parts of Iași and Neamț County, contained within a circle of a radius of 20 kilometres, centred on UTM 30 ETRS89 coordinates excluding the areas included in any protection zone Lat. 47.173, Long. 27.230 (2026/6).	4.10.2026
	Surveillance zone: Those parts of Iași County contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 47.173, Long. 27.230 (2026/6).	17.09.2026–4.10.2026

Region i numer referencyjny ADIS przypisany ognisku choroby	Obszary w Rumunii ustanowione jako obszary zapowietrzone i zagrożone, część obszaru objętego ograniczeniami, o którym mowa w art. 1	Data, do której środki mają zastosowanie
Gorj County RO-CAPRIPOX-2026-00008 RO-CAPRIPOX-2026-00012 RO-CAPRIPOX-2026-00023	Protection zone: Those parts of Gorj County contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 45.030, Long. 23.327 (2026/8), Lat. 45.055, Long. 23.324 (2026/12), Lat. 45.127, Long. 23.638 (2026/23).	19.10.2026
	Surveillance zone: Those parts of Gorj County, contained within a circle of a radius of 20 kilometres, centred on UTM 30 ETRS89 coordinates excluding the areas included in any protection zone Lat. 45.030, Long. 23.327 (2026/8), Lat. 45.055, Long. 23.324 (2026/12), Lat. 45.127, Long. 23.638 (2026/23).	6.11.2026
	Surveillance zone: Those parts of Gorj County contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 45.030, Long. 23.327 (2026/8), Lat. 45.055, Long. 23.324 (2026/12), Lat. 45.127, Long. 23.638 (2026/23).	20.10.2026–6.11.2026
Tulcea County RO-CAPRIPOX-2026-00007 RO-CAPRIPOX-2026-00013 RO-CAPRIPOX-2026-00015 RO-CAPRIPOX-2026-00016	Protection zone: Those parts of Tulcea County contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 45.017, Long. 29.006 (2026/7), Lat. 44.997, Long. 28.170 (2026/13), Lat. 45.011, Long. 28.959 (2026/15), Lat. 44.954, Long. 28.173 (2026/16).	7.10.2026
	Surveillance zone: Those parts of Tulcea County, contained within a circle of a radius of 20 kilometres, centred on UTM 30 ETRS89 coordinates excluding the areas included in any protection zone Lat. 45.017, Long. 29.006 (2026/7), excluding the areas contained in the protection zone.	25.10.2026
	Surveillance zone: Those parts of Tulcea County contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 45.017, Long. 29.006 (2026/7).	8.10.2026–25.10.2026

Region i numer referencyjny ADIS przypisany ognisku choroby	Obszary w Rumunii ustanowione jako obszary zapowietrzone i zagrożone, część obszaru objętego ograniczeniami, o którym mowa w art. 1	Data, do której środki mają zastosowanie
Vâlcea County RO-CAPRIPOX-2026-00009	Protection zone: Those parts of Vâlcea County contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 45.352, Long. 23.652 (2026/9).	24.09.2026
	Surveillance zone: Those parts of Vâlcea, Sibiu, Alba, Hunedoara and Gorj Counties, contained within a circle of a radius of 20 kilometres, centred on UTM 30 ETRS89 coordinates excluding the areas included in any protection zone Lat. 45.352, Long. 23.652 (2026/9), excluding the areas contained in the protection zone.	12.10.2026
	Surveillance zone: Those parts of Vâlcea County contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 45.352, Long. 23.652 (2026/9).	25.09.2026–12.10.2026
Constanța County RO-CAPRIPOX-2026-00010 RO-CAPRIPOX-2026-00011	Protection zone: Those parts of Constanța County contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 44.522, Long. 28.747 (2026/10) Lat. 44.577, Long. 28.385 (2026/11).	26.09.2026
	Surveillance zone: Those parts of Constanța Counties, contained within a circle of a radius of 20 kilometres, centred on UTM 30 ETRS89 coordinates excluding the areas included in any protection zone Lat. 44.522, Long. 28.747 (2026/10) Lat. 44.577, Long. 28.385 (2026/11), excluding the areas contained in the protection zone.	14.10.2026
	Surveillance zone: Those parts of Constanța County contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 44.522, Long. 28.747 (2026/10) Lat. 44.577, Long. 28.385 (2026/11).	27.09.2026–14.10.2026

Region i numer referencyjny ADIS przypisany ognisku choroby	Obszary w Rumunii ustanowione jako obszary zapowietrzone i zagrożone, część obszaru objętego ograniczeniami, o którym mowa w art. 1	Data, do której środki mają zastosowanie
Brăila County RO-CAPRIPOX-2026-00014 RO-CAPRIPOX-2026-00018 RO-CAPRIPOX-2026-00019 RO-CAPRIPOX-2026-00020 RO-CAPRIPOX-2026-00021 RO-CAPRIPOX-2026-00024	Protection zone: Those parts of Brăila County contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 45.416, Long. 27.673 (2026/14) Lat. 45.286, Long. 27.624 (2026/18), Lat. 45.287, Long. 27.626 (2026/19) Lat. 45.283, Long. 27.627 (2026/20), Lat. 45.296, Long. 27.605 (2026/21), Lat. 45.027, Long. 27.829 (2026/24).	20.10.2026
	Surveillance zone: Those parts of Brăila Counties, contained within a circle of a radius of 20 kilometres, centred on UTM 30 ETRS89 coordinates excluding the areas included in any protection zone Lat. 45.416, Long. 27.673 (2026/14), Lat. 45.286, Long. 27.624 (2026/18), Lat. 45.287, Long. 27.626 (2026/19) Lat. 45.283, Long. 27.627 (2026/20), Lat. 45.296, Long. 27.605 (2026/21), Lat. 45.027, Long. 27.829 (2026/24).	7.11.2026
	Surveillance zone: Those parts of Brăila County contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 45.416, Long. 27.673 (2026/14) Lat. 45.286, Long. 27.624 (2026/18), Lat. 45.287, Long. 27.626 (2026/19) Lat. 45.283, Long. 27.627 (2026/20), Lat. 45.296, Long. 27.605 (2026/21), Lat. 45.027, Long. 27.829 (2026/24).	21.10.2026–7.11.2026
Galați RO-CAPRIPOX-2026-00017	Protection zone: Those parts of Galați County contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 45.551, Long. 27.633 (2026/17).	13.10.2026
	Surveillance zone: Those parts of Galați Counties, contained within a circle of a radius of 20 kilometres, centred on UTM 30 ETRS89 coordinates excluding the areas included in any protection zone Lat. 45.551, Long. 27.633 (2026/17).	31.10.2026
	Surveillance zone: Those parts of Galați County contained within a circle of a radius of 5 kilometres, centred on UTM 30, ETRS89 coordinates Lat. 45.551, Long. 27.633 (2026/17).	14.10.2026–31.10.2026

Część B: Obszary buforowe

Obszar buforowy	Region	Obszary włączone do obszarów buforowych ustanowionych w Rumunii, o których mowa w art. 1	Data, do której środki mają zastosowanie
Obszary buforowe	**Ialomița County**	The entire Ialomița, Buzău, Brăila, Iaşi, Neamț, Gorj, Vâlcea, Hunedoara, Tulcea, Constanța, Galați and Vrancea counties, excluding the areas included in any protection or surveillance zone	7.11.2026
	Buzău County		
	Brăila County		
	Iaşi County		
	Neamț County		
	Gorj County		
	Vâlcea County		
	Tulcea County		
	Hunedoara County		
	Constanța County		
	Galați County		
	Vrancea County		

ZAŁĄCZNIK II

Obszar	Region	Obszary, o których mowa w art. 1b	Data, do której środki mają zastosowanie
Obszary	**Mureș County**	The entire Mureș, Cluj, Bistrița-Năsăud, Ialomița, Buzău, Brăila, Iaşi, Neamț, Gorj, Vâlcea, Tulcea, Constanța, Galați and Vrancea counties.	8.11.2026–7.12.2026
	Cluj County		
	Bistrița-Năsăud County		
	Ialomița County		
	Buzău County		
	Brăila County		
	Iaşi County		
	Neamț County		
	Gorj County		
	Vâlcea County		
	Tulcea County		
	Hunedoara County		
	Constanța County		
	Galați County		
	Vrancea County”		